

Đại sử quán nước CHXHCN Việt Nam tại Hoa Kỳ Embassy of the S.R of Vietnam in the United States of America

CHÚNG NHẠN/HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ CONSULAR AUTHENTICATION

1. Quốc gia Country Việt Nam Vietnam

Giấy tờ, tài liệu này This public document

2. do Ông/Bà

JUDI GOLD

ký

Has been signed by

3. với chức danh: Trưởng phòng công chứng và hợp pháp hóa District of Columbia acting in the capacity of Chief, Notary and Authentication Section, District of Columbia

4. và con dấu của

DISTRICT OF COLUMBIA

bears the seal/stamp of

District of Columbia

được chứng nhận/hợp pháp hóa lãnh sự Certified

5. tại Washington D.C, Hoa Kỳ

6. ngày 11 tháng 10 năm 2022

At Washington D.C

the (dd/mm/yy)

7. Cơ quan cấp: Đại sứ quán nước CHXHCN Việt Nam tại Hoa Kỳ By Embassy of the S.R of Vietnam in the United States of America

8. Số/No. 795-02/HPH/2022

TL. Đại sứ/ For the Ambassador
Tham tán/ Counsellor

NGUYEN QUANG MINH

District of Columbia

Washington, D.C., ngày 11/10/2022

Kính chuyển những người liên quan:

Tôi chứng nhận rằng CHARLES J. ALLEN hiện nay và vào lúc ký tên là Công chứng viên, trú và làm việc cho District of Columbia đã được ủy nhiệm và có đủ phẩm chất một cách hợp thức.

Để xác nhận, Tôi, JUDI GOLD, Trưởng phòng công chứng và hợp pháp hóa District of Columbia đã ký tên và đóng dấu chính thức của District of Columbia vào ngày tháng năm nêu trên.

(Đã ký và đóng dấu)

JUDI GOLD

Trưởng phòng công chứng và hợp pháp hóa

Chứng thực bà Phạm Thị Tuyết Mai, Bí thư thứ Nhất, Đại sứ quán CHXHCN Việt Nam tại Hợp chúng quốc Hoa Kỳ, đã ký trước mặt tôi.

Ngày 11 tháng 10 năm 2022

TL. Đại sứ

Tham tán

Nguyễn Quang Minh

Tôi, Phạm Thị Tuyết Mai, Bí thư thứ Nhất, Đại sử quán CHXHCN Việt Nam tại Hợp chúng quốc Hoa Kỳ, cam đoan đã dịch chính xác văn bản này từ tiếng Anh sang tiếng Việt.

Ngày 11 tháng 10 năm 2022

Người dịch

Phạm Thị Tuyết Mai

District of Columbia



To all whom these presents shall come, Greeting:

I certify that that ALLEN

whose name is signed to the accompanying paper; is now, and was at the time of signing the same, a Notary Public in and for the District of Columbia duly commissioned and qualified.

In witness whereof,

JUDI GOLD

Chief, Notary and Authentication Section of the District of Columbia, have hereunto caused the Seal of the District of Columbia to be affixed on the day and year first above written.



Chief, Notary and Authentication Section

8-3617

